

**Betreff:**

WG: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

**Von:** Liana Ackermann <[Liana.Ackermann@esti.ch](mailto:Liana.Ackermann@esti.ch)>

**Gesendet:** Montag, 19. Mai 2025 09:02

**An:** Bühler Martin <[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)>

**Cc:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Betreff:** AW: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

**This Message Is From an External Sender**

This message came from outside your organization.

[Report Suspicious](#)

Sehr geehrter Herr Bühler

Die persönliche Anzeige über die zu enteignenden Rechte muss den Entschädigungsberechtigten spätestens mit der öffentlichen Auflage des Gesuchs zustellen werden. Sie können sie aber auch schon vorher verschicken mit dem Hinweis, wie Sie vorschlagen, «dass nach Publikation/Planaufgabe eine erneute Mitteilung durch Repower erfolgt.»

Wir hoffen Ihnen mit diesen Angaben gedient zu haben und stehen Ihnen für weitere allfällige Fragen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

**Liana Ackermann**  
Rechtsdienst

Eidgenössisches Starkstrominspektorat ESTI

Luppenstrasse 1, CH-8320 Fehraltorf  
Tel. +41 58 595 18 23  
[liana.ackermann@esti.ch](mailto:liana.ackermann@esti.ch)  
[www.esti.admin.ch](http://www.esti.admin.ch)

informiert und vernetzt



\*\*\*\*

Setzen Sie Ihre Energie bei uns ein.

[Karrierewebseite des ESTI](#)

**Hier beim ESTI. Ici, à l'ESTI. Qui all'ESTI.**

Ganz schön mehr. Vraiment plus. Davvero di più

**Von:** Bühler Martin <[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)>

**Gesendet:** Mittwoch, 14. Mai 2025 10:41

**An:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Betreff:** AW: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

Guten Tag Herr Berger

Vielen Dank für Ihre Rückmeldung.

Heisst das, wir können mit dem Anzeigeschreiben noch zuwarten oder müssen wir dieses jetzt schon versenden mit dem Hinweis, dass nach Publikation/Planaufgabe eine erneute Mitteilung durch Repower erfolgt.

Vielen Dank für die Präzisierung.  
Beste Grüsse

Martin Bühler

**Martin Bühler**  
Legal & Compliance

**REPOWER**

martin.buehler@repower.com  
T +41 81 423 7804

Repower AG  
Bahnhofplatz 3A  
7302 Landquart  
Schweiz  
T +41 81 839 7111  
F +41 81 839 7299  
repower.com

**Von:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Gesendet:** Dienstag, 13. Mai 2025 14:42

**An:** Bühler Martin <[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)>; Schlatter Benjamin <[benjamin.schlatter@repower.com](mailto:benjamin.schlatter@repower.com)>

**Betreff:** WG: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

Sehr geehrter Herr Bühler  
Sehr geehrter Herr Schlatter

Hiermit nehmen wir Bezug auf Ihre mit E-Mail vom 9. Mai 2025 gestellten Fragen:

Die persönliche Anzeige muss grundsätzlich den Anforderungen gemäss Art. 31 EntG entsprechen. Wenn Sie auf die öffentliche Auflage verweisen – was wir begrüssen –, können Sie die entsprechenden Publikationsdaten zu gegebener Zeit in den Text Ihrer Anzeige einfügen. Der Publikationstext wird Ihnen mit der Veröffentlichung zum Download zur Verfügung stehen.

Damit das Publikationsverfahren gestartet werden kann, benötigen wir von Ihnen noch die mir E-Mail vom 17. März 2025 eingeforderten Unterlagen.

Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

**Michael Berger**  
Verfahrensleiter

Eidgenössisches Starkstrominspektorat ESTI  
Planvorlagen  
Luppenstrasse 1,  
CH-8320 Fehraltorf  
Tel.+41 58 595 18 39  
[michael.berger@esti.ch](mailto:michael.berger@esti.ch)  
[www.esti.admin.ch](http://www.esti.admin.ch)

informiert und vernetzt



\*\*\*\*

Setzen Sie Ihre Energie bei uns ein.

[Karrierewebseite des ESTI](#)

**Hier beim ESTI. Ici, à l'ESTI. Qui all'ESTI.**

Ganz schön mehr. Vraiment plus. Dawero di più

**Von:** Bühler Martin <[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)>

**Gesendet:** Freitag, 9. Mai 2025 08:06

**An:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Cc:** Schlatter Benjamin <[benjamin.schlatter@repower.com](mailto:benjamin.schlatter@repower.com)>; Cargasacchi Nicola <[nicola.cargasacchi@repower.com](mailto:nicola.cargasacchi@repower.com)>

**Betreff:** WG: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

Sehr geehrter Herr Berger

Ich komme zurück auf unten stehendes E-Mail.

Wir gehen davon aus, dass mit dem Anzeigeschreiben an Frau Caimi auch ein Hinweis auf die öffentliche Auflage zu erfolgen sowie eine Kopie des Publikationstextes beizuliegen hat. Diese Informationen würden wir vom ESTI benötigen.

Text Entwurf Anzeigeschreiben:

*Am 3. März 2025 wurde das Plangenehmigungsgesuch (Baubewilligung) beim Eidg. Starkstrominspektorat (ESTI) eingereicht. Die Vorprüfung wurde abgeschlossen. Die Gesuchsunterlagen werden dem Amt für Energie und Verkehr Graubünden, respektive der Gemeindeverwaltung Sils i.E. zur Prüfung und Publikation zugestellt. Die Publikation durch das Amt für Energie und Verkehr Graubünden erfolgt voraussichtlich am ... 2025, wobei die öffentliche Auflage vom ...bis ... 2025 dauert. In der Beilage erhalten Sie eine Kopie des Publikationstextes gemäss Art. 31 Abs. 1 EntG.*

Falls ein rechtsgültiges Anzeigeschreiben betreffend diese Punkte auch anders ausgestaltet werden kann, d.h. ohne Beilegung Publikationstext und ohne Hinweise auf die Auflage, bitte ich Sie um Mitteilung, so dass wir das Schreiben anpassen und versenden können. Gerne kann ich diesen Punkt auch direkt mit einem/einer Jurist/-in des ESTI kurz telefonisch besprechen.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung

Freundliche Grüsse

Martin Bühler

**Martin Bühler**

Legal & Compliance

**REPOWE**

[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)  
T +41 81 423 7804

Repower AG  
Bahnhofplatz 3A  
7302 Landquart  
Schweiz  
T +41 81 839  
7111  
F +41 81 839  
7299

[repower.com](http://repower.com)

**Von:** Schlatter Benjamin <[benjamin.schlatter@repower.com](mailto:benjamin.schlatter@repower.com)>

**Gesendet:** Donnerstag, 10. April 2025 11:24

**An:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Cc:** Bühler Martin <[martin.buehler@repower.com](mailto:martin.buehler@repower.com)>

**Betreff:** AW: Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

Guten Tag Herr Berger

Wie soeben telefonisch besprochen, senden wir Ihnen den Entwurf des Enteignungsschreibens und des Begleitschreibens, das wir an Frau Caimi senden möchten.

Wir bitten um Rückmeldung, damit wir diesen versenden können.

(Unbekannte Stellen sind im Text markiert) Bei juristischen Fragen können Sie sich gerne direkt an Martin Bühler von unserem Legal wenden, der den Fall betreut.



**Bühler Martin (bui)**

Legal & Compliance

T +41 81 423 7804

M +41 79 602 9691

Gerne erwarten wir Ihre Rückmeldung.

Freundliche Grüsse

**Benjamin Schlatter**

Teamleiter Planung Verteilnetz Engadin

Planung Verteilnetz Engadin

**REPOWER**

[benjamin.schlatter@repower.com](mailto:benjamin.schlatter@repower.com)

T +41 81 839 7515

**Repower AG**

Charels Suot 25

7502 Bever

Schweiz

T +41 81 839 7111

F +41 81 839 7299

[repower.com](http://repower.com)

**Von:** Michael Berger <[Michael.Berger@esti.ch](mailto:Michael.Berger@esti.ch)>

**Gesendet:** Montag, 17. März 2025 08:51

**An:** Schlatter Benjamin <[benjamin.schlatter@repower.com](mailto:benjamin.schlatter@repower.com)>

**Betreff:** Plangenehmigungsgesuch vom 03.03.2025 für 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins / fehlende Unterlagen

**L-0073283.5 20 kV-Kabel zwischen den Transformatorenstationen 53 Sils Fex Crasta und 54 Sils Fex Curtins**

Sehr geehrte Damen und Herren

**Wir bestätigen den Erhalt des oben erwähnten Plangenehmigungsgesuches. Nach Durchsicht der eingereichten Unterlagen stellen wir fest, dass Folgendes fehlt:**

- **Gesuch komplett ausfüllen**
- **Längenangaben im Gesuch Rohranlage**
- **Wann wurde die persönliche anzeige versendet?**
- **Vliesgewässer ankreuzen**

•

**Damit wir auf Ihr Gesuch eintreten können, ersuchen wir Sie, die fehlenden Unterlagen bis 16.04.2025 einzureichen.**

Freundliche Grüsse

**Michael Berger**  
Verfahrensleiter

Eidgenössisches Starkstrominspektorat ESTI  
Planvorlagen  
Luppenstrasse 1,  
CH-8320 Fehraltorf  
Tel.+41 58 595 18 39  
[michael.berger@esti.ch](mailto:michael.berger@esti.ch)  
[www.esti.admin.ch](http://www.esti.admin.ch)

informiert und vernetzt



\*\*\*\*

Setzen Sie Ihre Energie bei uns ein.

[Karrierewebsite des ESTI](#)

**Hier beim ESTI. Ici, à l'ESTI. Qui all'ESTI.**

**Ganz schön mehr. Vraiment plus. Davvero di più**

Note: The information contained in this communication is confidential and intended solely for the use by the addressee, and may be privileged or otherwise protected by legal rules. If you are not the intended recipient, do not read, copy, retain or disseminate this message or any attachment. Instead, please notify the sender immediately and delete all copies of the message and any attachment. Whilst all reasonable care has been taken to avoid the transmission of viruses or other malicious code, no responsibility is accepted in this regard and the recipient should scan and carry out such other checks as is considered appropriate.

